



DEPUTAT ÎN PARLAMENTUL REPUBLICII MOLDOVA

MD-2073, Chișinău, bd. Ștefan cel Mare nr.105

www.parlament.md

25 ianuarie 2013

AZ Nr. 1

Biroul permanent al Parlamentului Republicii Moldova

În conformitate cu prevederile art. 73 din Constituția Republicii Moldova și art. 47 din Regulamentul Parlamentului, se înaintează cu titlu de inițiativă legislativă proiectul de lege privind importul unor autospeciale.

Anexă:

- proiectul legii – 1 filă
- nota informativă – 1 filă
- materiale suplimentare – 31 file

A. Zogorodubi
Bumok D.C.

28 01 25 13

LEGE

privind importul unor autospeciale

Parlamentul adoptă prezenta lege organică.

Articol unic. – Prin derogare de la prevederile Codului vamal al Republicii Moldova nr.1149-XIV din 20 iulie 2000, ale Codului fiscal nr.1163-XIII din 24 aprilie 1997 și ale Legii nr.1380-XIII din 20 noiembrie 1997 cu privire la tariful vamal, se permite, cu titlu de excepție, Asociației Obștești „Prezicere Divină” introducerea în țară și plasarea sub regim vamal de import a unei ambulanțe de marca Volkswagen (numărul de identificare WV2ZZZ70Z1HO14091), anul fabricării 2000, clasificată la poziția tarifară 8703 și microbuz pentru persoane cu handicap Volkswagen (numărul de identificare WV1ZZZ2DZ1H005446), anul fabricării 2000, clasificată la poziția tarifară 8703, acordate cu titlu gratuit (donație) de către Asociația „Aktiv Hilfe furf Kinder” din Italia, cu scutirea de plata drepturilor de import, fără drept de înstrăinare.

PREȘEDINTELE PARLAMENTULUI

Notă informativă

Prezentul proiect vine să contribuie la îmbunătățirea activității Asociației Obștești „Prezicere Divină” care activează în cadrul primăriei s. Ciuciule, raionul Hîncești prin mărirea bazei tehnico-materiale cu o ambulanță și unui microbuz pentru persoane cu handicap, care vor fi utilizate pentru transportarea bolnavilor și persoanelor cu handicap din localitatea dată în centrul raional sau în orice alt loc unde va fi necesitate.

Atît donatorul străin Asociația „Aktiv Hilfe furf Kinder” din Italia, cît și partenerul local Asociației Obștești „Prezicere Divină” vin cu solicitarea de a permite introducerea în Republica Moldova cu titlu gratuit (donație), vămuirea și înregistrarea acestor două autovehicule cu destinație specială – ambulanță și microbuz pentru persoane cu handicap. În acest context prin prezenta lege se va contribui la îmbunătățirea asistenței sociale și asistenței medicale a cetățenilor din s.Ciuciuleni.

Instituția nominalizată a solicitat ajutor și susținere a efortului pe care-l depune pentru lărgirea bazei tehnice de asistență a cetățenilor. Deși autovehiculele sunt din anul 2000, starea lor tehnică este bună și acestea vor putea fi exploatare la maximum.

A handwritten signature in black ink, appearing to be a stylized name, possibly 'Bennid', written in a cursive script.

Nr. 09
din 24.12.2012

Către Deputatul
Parlamentului R.M.
Dnii A. Zagorodni

Demers

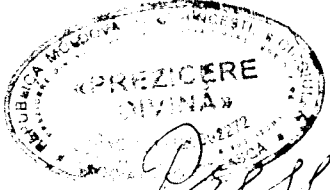
Asociația Obștească „Prezicere
Divină” din satul Cioculeni,
raionul Hîncești, intervine cu
rugămintea, de a ne ajuta
în soluționarea problemei,
privind introducerea în țară
a următoarelor mijloace de
transport specializat:

1. Ambulanța marca Volkswagen
7 DB WV 2 777 70 21HC 14091

2. VW Fiat microbus pentru persoane
cu handicap nr. AD 28770B200,
BM 544 PE

primite ca ajutor umanitar
pentru Centrul Social Național
„Prezicere Divină” din satul Cioculeni,
raionul Hîncești vasat de

Asociația vesperească
"Aktiv Hilfe für Kinder"
din Italia.



Președintele
AC "Prezicere Divină" Hermann St. Bezer

Ministrului Sănătății
Domnului Andrei Usatii

Asociația Obștească „Prezicere
Divină” din satul Ciuciuleni,
raionul Hîncești, intervine
cu rugămintea, privind
introducerea în țară a
următoarelor mijloace de
transport specializat:

1) Ambulanța marce Volkswagen FAB

WV 2 22270214014091

2) VW Fiat microbus pentru persoane
ce handicap nr. A028770B200,

Bu 544PE

ca ajutor umanitar pentru
Centrul social Național

„Prezicere Divină” din satul
Ciuciuleni, raionul Hîncești

~~do~~ donat de Asociația
Obștească „Aktiv Hilfe für
Kinder“ din Italia.

Președintele
SC „Prețiere Divină”

M. Bezer





1.39015 St. Leonhard in Passeier (BZ)
Platzerbergweg 3/A

Aktiv-Hilfe für Kinder

Tel. 0473 656078 · Fax 0473 659326
E-mail: p.lanthaler@gmx.net

Certificat de Donatie

Prin prezentul se certifica ca bunurile livrate de Asociatia „Aktiv Hilfe für Kinder, Platzerbergweg 3/A, 39015 St. Leonhard in Passeier, Tirolul de Sud, Italia tel. 00393487442362, cod fiscal 91031110215 (lista se anexeaza) sunt destinate Asociatiei Obsteati „Prezicere Divina, inregistrata in Primaria Ciuciuleni, rainul Hincesti, Republica Moldova, care certifică faptul că vehiculul a VW Sfat microbuz Volkswagen WV2ZZZ70Z1H014091 un cadou pentru organizarea „Asociatiei Obsteati „Prezicere Divin

Pentru Asociatiei Obsteati „Prezicere Divina

Pentru veridicarea prezentului certificat se semneaza:
Peter Lanthaler, Presedintele Asociatiei Aktiv Hilfe für Kinder



St. Leonhard, 23.08.2012



REPUBBLICA ITALIANA
REPUBLIC ITALIEN

Ministero dei Trasporti e della Navigazione
Ministerium für Verkehr und Schifffahrt

CARTA DI CIRCOLAZIONE - PARTE I
ZULASSUNGSBESCHEINIGUNG - TEIL I

N° A025731B200 (A) BM419PE

ASSOCIAZIONE PROVINCIALE DI
SOLLEVAZIONE DELLA CROCE BIANCA
46 FAGO
BOLLAND (BZ)

A025731B200

BM419PE

VOLKSWAGEN T2P

(E) WU02227021H014 (P.1)

(F.1)

(F.2) 2800 (P.3)

(I) 03.10.2000

(J) m1

(J.1) AUTOVEICOLO PER USO SPECIALE-USE
PROPRIO

(J.2) JT (AUTOAMBULANZA DI TRASPORTO)

(K) KU01376UP/BZ/00

(L) 2

(N.1)

(N.2)

(N.3)

(N.4)

(N.5)

(O.1)

(O.2)

(P.1) 2461

(P.2) 75.00

(P.3) 3480L

(P.5) AUF

(Q)

(Q.1)

(Q.2)

(U.1) 30

(U.2)

(U.3)

(U.4)

(U.5)

(U.6)

(U.7)

(U.9) 86769 CE

imposta di bollo
assolta in modo
virtuale
Stempelgebühr im
Abbindungswege
entrichtet

N° A025731B200

(A)

BM419PE

3

PRESENTARE LA RICHIESTA DI ISCRIZIONE
ALL'PPA ENTRO 90 GIORNI DAL 10.10.2000
DEL TARGA BNEDESSA (R.F. GERMANIA)
ELENCO DI DATA DI PRIMA (ART. 25),
DATA DI RILASCIO (LOBJ030228)
CATEGORIA: 2100 M LARGHETTA 1,750 M
TIPO CAMBIO: PNEUMATICI

LA PRESENTE CARTA
DI CIRCOLAZIONE NON RIENTRA NEL CAMPO
D'APPLICAZIONE DELLA LEGGE 30.12.94.
L'VEICOLO IMPORTATO DALLA GERMANIA
NON TARGA BNEDESSA

NEL COMPARTIMENTO SANITARIO SEPARATO
LA CABINA DI GUIDA DA UN DIVISO-
RILE INAMOVIBILE SONO SISTEMATI 1 LET-
TIGIA, 1 POLTRONA SANITARIA, 1 SEDILE
RIPIEGHEVOLE ED 1 PANCHINA CON 1
PEDILO A SEDERE CONTROMARCIA.
M.C. N. 1382233928 DEL 28.09.2000
RISPETTA LA DIRETTIVA
86769 CE

N° A025731B200

(A)

BM419PE

4

Provincia Autonoma di Bolzano
Servizio Antincendi (28.2)

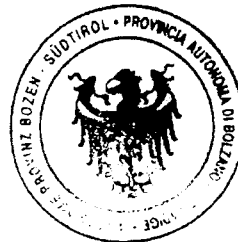
AUTENTICAZIONE DI COPIA
(Art. 14 legge 4.1.1968, n. 15)

La presente copia, composta di
n. 1 foglioli è conforme
all'originale esibito presso questo
ufficio

Bolzano, li

07. 11. 01

L'IMPIEGATO incaricato



03E

LANDESRETTUNGSVEREIN
ASS. PROV. LE DI SOCCORSO



► DIREKTION - DIREZIONE

Tel. 0471 444 314
Fax 0471 444 371
e-mail: direktion@wk-cb.bz.it
direzione@wk-cb.bz.it

Landesrettungsverein Weißes Kreuz
Lorenz-Böhler-Str. 3
I-39100 Bozen

Associazione Provinciale
di Soccorso Croce Bianca
via Lorenz Böhler 3
I-39100 Bolzano

Bozen - Bolzano,

25/10/2010

Prot. Nr.

LETTERA DI DONAZIONE

La Croce Bianca di Bolzano **dona senza nulla avere** un'autoambulanza Volkswagen (mod. T4 TDI) all'Ospedale Psichiatrico di Gataia (Romania); con la referenza della Sig.ra Cornelia Helen Sargans.

Marca: **Volkswagen**

ex targa: **PC ZS 03E**

Telaio: **WV2ZZZ70Z1H014091**

Il trasporto dell'ambulanza, alla destinazione sopra citata, sarà organizzato tramite l'associazione "Aktiv - Hilfe für Kinder" con sede in Via Platzerberg; 3/A a S. Leonardo in Passiria (BZ) nella persona del Sig. Lanthaler Peter.

Il presidente

Dott. **Georg RAMMLMAIR**

Landesrettungsverein - ONLUS
Associazione Provinciale di Soccorso
Direktion - Landesleitung
Direzione - Direzione Prov. le
Lorenz-Böhler-Str. 3 - Via Lorenz Böhler, 3
39100 Bozen - Bolzano
Tel. 0471 444314 - Fax 0471 444371
Steuernr. - C. Fisco. 80000420219

DICHIARAZIONE DI VENDITA

Il sottoscritto **Dr. BONAMICO IVO**, dirigente, nato a Bolzano il 24 novembre 1963, domiciliato in Bolzano, Via delle Fucine nr. 9/A, quale procuratore (procura generale del 08/01/2001 nr. 34623/2474) e quindi legale rappresentante della "ASSOCIAZIONE PROVINCIALE DI SOCCORSO CROCE BIANCA - O.n.l.u.s.", con sede legale a Bolzano in Via L. Böhler nr. 3, Cod. Fisc. 80006120218

D I C H I A R A

di aver venduto il seguente veicolo contraddistinto dai seguenti dati:

MARCA e TIPO: **VOLKSWAGEN 7DB**

TELAIO: ~~WV2ZZZ70Z1H14091~~ confermasi telaio : **WV2ZZZ70Z1H014091**

PORTATA: **KG 375**

(già) TARGA: **PC ZS 03E**

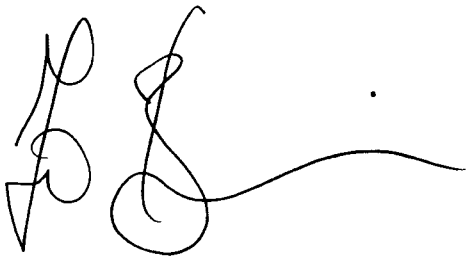
al: **Ospedale psichiatrico di GATAIA; Località Gatai; 307185 ROMANIA**

al prezzo *simbolico* di euro: 1,00.- (uno)

Interamente pagato per cui si rilascia quietanza.

Bolzano, li 22 OTT. 2010

ATTO NON SOGGETTO AD IVA

A handwritten signature in black ink, consisting of several loops and a long horizontal stroke at the end.

Io sottoscritto FAIT MATTEO in qualita' di titolare dello Sportello Telematico dell'Automobilista (D. P. R. 358/2000) regolarmente operante presso l'impresa di consulenza per la circolazione dei mezzi di trasporto (Legge 264/1991) denominata AUTOCONSULT SRL con sede a Bolzano in Via Maso della Pieve 60 attesto vera ed autentica la sottoscrizione di BONAMICO IVO NATO A BOLZANO IL 24.11.1963

identificato con documento (tipo - numero - data di rilascio - ente rilasciante)
CI NR AB 024395 RIL DAL COMUNE DI BOLZANO IL 21.02.2008

in qualita' di legale rappresentante della ASSOCIAZIONE PROVINCIALE DI SOCCORSO CROCE BIANCA

con sede a BOLZANO Via BOEHLER 3

Partita IVA 80006120218 apposta davanti a me ~~XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX~~
sul documento precedente.

Luogo e data BZ 22.10.2010 ore 16,00

Nr. Progressivo 13145

TIMBRO DELL'AGENZIA E
FIRMA PER ESTESO E LEGGIBILE
AUTOCONSULT S.R.L.
VIA MASO DELLA PIEVE 60
39100 BOLZANO

REPUBBLIK ITALIEN AUTONOME PROVINZ SÜDTIROL Zivilschutz	REPUBBLICA ITALIANA PROVINCIA AUTONOMA DI BOLZANO - ALTO ADIGE Protezione Civile		KENNZEICHEN PC ZS 03E	TARGA
		SERIENN.R. 03E/01/002	N. DI SERIE	

VISTO:
- L'ARTICOLO 138 C. D. S. APPROVATO CON DEC. LEGISL. 30-4-1992 N. 285
- IL D.P.P. 25-2-2000 N. 7 E SUCCESSIVE MODIFICHE
- LE NORME DEL T.U. APPROVATO CON D.P.R. 15-6-1959 N. 393,
- LA PRESCRITTA DOCUMENTAZIONE
SI RINNOVA L'IMMATRICOLAZIONE DEL VEICOLO
DI FABBRICAZIONE ESTERA GIÀ TARGA BM 419 PE
DESCRITTO ALLE PAGINE 1-2, E SI RILASCIATA LA PRESENTE CARTA
DI CIRCOLAZIONE A:

VEREIN WEISSES KREUZ
r. Straße 3

ASSOCIAZIONE PROVINCIALE
via Lorenz, Bolker 3
BOLZANO

ANNULLATO

KLASSE	AUTOVEICOLO PER USO SPECIALE -M1-	CLASSE VEICOLO	
R / TYP	VOLKSWAGEN 7DB	FABBRICA / TIPO	
LAUBNIS	KU01376UP/BZ/00	OMOLOGAZIONE	
LL	WV2ZZZ70Z1H014091	N. TELAIO	
GSJAHR ANNO IMMATRICOLAZIONE	2000	DATUM DATA	BZ, 11-1-2002
		DER stv. DIREKTOR (Dr.-Ing. Ernst PREYER)	IL DIRETTORE sost.

seriennr.	N. di serie	KENNZEICHEN	TARGA
03E/01/002		PC ZS 03E	

IFICATO DI APPROVAZIONE N. M.O. 13BZ233928 DEL 28.09.2000
 LO IMPORTATO DALLA GERMANIA CON TARGA BN-DE436.
 COMPARTIMENTO SANITARIO SEPARATO DALLA CABINA DI GUIDA DA
 VISORIO INAMOVIBILE SONO SISTEMATI UNA LETTIGA, UNA
 ONA SANITARIA, UN SEDILE RIPIEGHEVOLE ED UNA PANCHINA CON
 OSTO A SEDERE CONTROMARCIA.

 ONDE ALLA DIRETTIVA 96/69 CE.
 ALTERNATIVA PNEUMATICI: 205/65 R15C (100T).

2	Seriennr.	N. di serie	KENNZEICHEN	TARGA
		03E/01/002	PC ZS 03E	

Carrozzeria: JT-AUTOAMBULANZA DI TRASPORTO

MOTOR	MOTORE	ABMESSUNGEN	DIMENSIONI	WAGGENGew	NORMAL	NORMALI	AUSSERORD	EDGEZ	MASS E kg
Typ	AUF	tipo	Länge	5,200	lunghezza	Leergewicht	2425		tara
Takte	4	temp	Breite	1,840	larghezza	Nutzlast	375		portata
Treibst.	GASOLIO	comb	Hint. Überhang	0,900	sbalzo post	Gesamtw.	2800		complessiva
Zylinder	5	cilindri	Achsen	2	assi	Anhängelast			rimorchiabile
Hubraum	2461	cilindrata	Radstand I	3,320	dist. interassi	max. Lastzug			max. autotreno
max. Leist KW	75,000	pot. max. Kw		II		auf Sattel			su ralle
Leistungsart	CEE	tipo potenza		III		max. auf Kuppelung oder Sattel			max. su gancio o ralle
Drehzahl	3500	gir/min		IV					
Steuer-PS	23	pot. fiscale							

ANNULLATO

UHRFRETZUNG	TRASSISSIONE	ANZAHL SITZPLATZE	NUMERO POSTI	BREMSEN	FRENI
Getriebeart	AUTOMATICO	tipo cambio	Vorne	2	anteriore
Anzahl Gänge	5	n. marce	Insgesamt	6	totali
Gesamtverh.		rapp. totale			
Rreifen	195/70 R15C (104/102R)			pneumatici	Berechnete Geschw.
Schäldämpfer				stenziatore	153.00 Km/h
dB Kontrolle	82 dB			do controllo	Vel. calcolata
				Servolenkung	IDRAULICO
				Sattelvermass	servosterzo
					Avanz. ralle

4	Seriennr.	N. di serie	KENNZEICHEN	TARGA
		03E/01/002	PC ZS 03E	

ANNULLATO

Autonome Provinz Bozen Feuerwehrlöschdienst (28.2.)		Provincia Autonoma di Bolzano Servizio Antincendi (28.2.)
BEGLAUBIGUNG VON KOPIEN (Art. 18 G.P.R. 28.12.2000, Nr. 445)		AUTENTICAZIONE DI COPIA (Art. 18 D.P.R. 28.12.2000, n. 445)
Vorliegende Ablichtung, bestehend aus Nr. 21 Blatt/Blättern, ist der von diesem Amt ausgestellten Urschrift gleichlautend.		La presente copia, composta di n. 21 fogli/oi, è conforme all'originale emesso da questo ufficio.
Bozen, am 20. 10. 10		Bolzano, il 20. 10. 10
Der beauftragte Beamte, l'impiegato incaricato		
<i>Ulrich Jangeneck</i>		



REPUBLIK ITALIEN
AUTONOME PROVINZ
BOZEN - SÜDTIROL
Zivilschutz

REPUBBLICA ITALIANA
PROVINCIA AUTONOMA DI
BOLZANO - ALTO ADIGE
Protezione Civile



KENNZEICHEN TARGA
PC ZS 03E
SERIENN. 03E/01/002 N. DI SERIE

VORSICHTNAHME IN:
1. 134 SL.V.O. GENEHMIGT MIT GESETZESV.D. 30-4-1992 N. 285
H. 25-2-2000 N. 7 IN GELTENDER PASSUNG
T.D.P.R. 15-6-1959 N. 393 GENEHMIGTEN V.T.
N. GESCHRIBENEN UNTERBLAGEN
3. KRAFTFAHRZEUG AUSLÄNDISCHER HERSTELLUNG,
NACH DEM KENNZEICHEN BM 419 PE. LAUT BESCHREIBUNG
SEITEN 1 - 2 ERNEUT ZUGELASSEN UND DER
KOSCHEN ERLASSEN LAUTEND AUF:

VISTO:
- L'ARTICOLO 138 C.D.S. APPROVATO CON DEC. LEGISL. 30-4-1992 N. 285
- IL D.P.P. 25-2-2000 N. 7 E SUCCESSIVE MODIFICHE
- LE NORME DEL T.U. APPROVATO CON D.P.R. 15-6-1959 N. 393.
- LA PRESCRITTA DOCUMENTAZIONE
SI RINNOVA L'IMMATRICOLAZIONE DEL VEICOLO
DI FABBRICAZIONE ESTERA GIA' TARGA BM 419 PE
DESCRITTO ALLE PAGINE 1 - 2. E SI RILASCI LA PRESENTE CARTA
DI CIRCOLAZIONE A

BEITUNGSVEREIN WEISSES KREUZ
Südtiroler Kreuz
Südtiroler Kreuz

ASSOCIAZIONE PROVINCIALE DI SOCCORSO CROCE BIANCA
via Lorentz Böhler 3
BOLZANO

GSKLASSE AUTOVEICOLO PER USO SPECIALE -M1- CLASSE VEICOLO
SER / TYP VOLKSWAGEN 7DB FABBRICA / TIPO
ERLAUBNIS KU01376UP/BZ/00 OMOLOGAZIONE
TELL WV2ZZZ70Z1H014091 N. TELAIO
UNGSJAHR ANNO IMMATRICOLAZIONE DATUM DATA DER AMTSLEITUNG DER DIRETTORE DUFFICIO
2000 BZ. 11 - 1 - 2002

VEICOLO RADIATO IL: 27/10/2010
KENNZEICHEN TARGA
PC ZS 03E

IFICATO DI APPROVAZIONE N. M.O. 13BZ233928 DEL 28.09.2000
COLO IMPORTATO DALLA GERMANIA CON TARGA BN-DE436.
COMPARTIMENTO SANITARIO SEPARATO DALLA CABINA DI GUIDA DA
DIVISORIO INAMOVIBILE SONO SISTEMATI UNA LETTIGA, UNA
FRONA SANITARIA, UN SEDILE RIPIEGHEVOLE ED UNA PANCHINA CON
POSTO A SEDERE CONTROMARCIA.

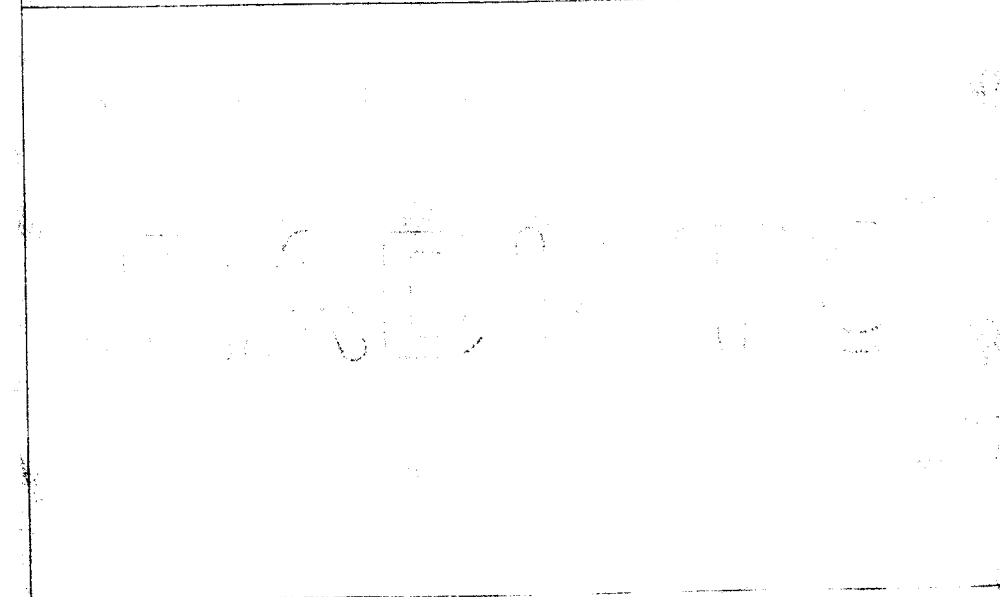
PONDE ALLA DIRETTIVA 96/69 CE.
ALTERNATIVA PNEUMATICI: 205/65 R15C (100T).

2 Seriennr. N. di serie
03E/01/002
KENNZEICHEN TARGA
PC ZS 03E
Carrozzeria: JT-AUTOAMBULANZA DI TRASPORTO

MOTOR		MOTORE		ABMESSUNGEN		DIMENSIONI		MASSEN(kg)		NORMAL/NORMALI		ACCEL/RORD/EGCEZ		MASS (kg)	
Typ	AUF	tipo		Länge	5,200	längezza		Leergewicht	2425						tara
Takte	4	tempi		Breite	1,840	larghezza		Nutlast	375						portata
Treibst	GASOLIO	comb.		Hint. Überhang	0,900	sbalzo post		Gesamtpgw	2800						complessiva
Zylinder	5	cilindri		Achsen	2	assi		Anhängelast							rimorchiabile
Hubraum	2461	cilindrata		Radstand I	3,320	dist. interassi		max. Lastzug							max. autotreno
max. Leist KW	75,000	pot. max Kw			II			auf Sattel							su rullo
Leistungsart	CEE	tipo potenza			III			max. auf Kupplung oder Sattel							max. su cambio o rullo
Drehzahl	3500	giri/min			IV										
Steuer-PS	23	pot. fiscale													

ÜBERSETZUNG		TRASMISSIONE		ANZAHL SITZPLATZE		NUMERO POSTI		BREMSEN		FREI TI	
Getriebeart	AUTOMATICO	tipo cambio		Vorne	2	anteriore		Dienstbremse	IDRAULICO	SERVOFRENO DEPRESS.	servizio
Anzahl Gänge	5	n. marce		Insgesamt	6	totali		Notbremse	IDRAULICO	SERVOFRENO DEPRESS.	soccorso
Gesamtverh.		rap. totale						Zulassung			approvat.
Reifen	195/70 R15C (104/102R)						pneumatisch	Berechnete Geschw	153,00 Km/h		Vel. calcolata
Schalldämpfer							silenziatore	Servolenkung	IDRAULICO		Servolenkung
dB Kontrolle	82 dB						db controllo	Sattelvormass			Avanz. rullo

4 Seriennr. N. di serie
03E/01/002
KENNZEICHEN TARGA
PC ZS 03E



N. di serie
03E/01/002

KENNZEICHEN TARGA
PC ZS 03E

ANNULLATO

6 Seriennr. N. di serie
03E/01/002

KENNZEICHEN
PC ZS

ANNULLATO

7 Seriennr. N. di serie
03E/01/002

KENNZEICHEN TARGA
PC ZS 03E

02/10/2001
BZAF90BD42Q

ORDUNGS-
GEMÄSSE
ÜBERPRÜFUNG 2002 REVISIONE
REGOLARE
07 NOV 2002
Art. 138
C.d.A.
S.V.O.
AN 1, 13
D.LM. D.P.P.
n. 7 - 13.02.2000
DER FUNKTIONÄR - IL FUNZIONARIO

ORDUNGS-
GEMÄSSE
ÜBERPRÜFUNG 2003 REVISIONE
REGOLARE
21 MAG. 2003
Art. 138
C.d.A.
S.V.O.
AN 1, 13
D.LM. D.P.P.
n. 7 - 13.02.2000
DER FUNKTIONÄR - IL FUNZIONARIO

ORDUNGS-
GEMÄSSE
ÜBERPRÜFUNG 2004 REVISIONE
REGOLARE
07 LUG. 2004
Art. 138
C.d.A.
S.V.O.
AN 1, 13
D.LM. D.P.P.
n. 7 - 13.02.2000
DER FUNKTIONÄR - IL FUNZIONARIO

ORDUNGS-
GEMÄSSE
ÜBERPRÜFUNG 2005 REVISIONE
REGOLARE
27 APR. 2005
Art. 138
C.d.A.
S.V.O.
AN 1, 13
D.LM. D.P.P.
n. 7 - 13.02.2000
DER FUNKTIONÄR - IL FUNZIONARIO

ORDUNGS-
GEMÄSSE
ÜBERPRÜFUNG 2006 REVISIONE
REGOLARE
30 AGO. 2006
Art. 138
C.d.A.
S.V.O.
AN 1, 13
D.LM. D.P.P.
n. 7 - 13.02.2000
DER FUNKTIONÄR - IL FUNZIONARIO

PCZS03E
ESITO REGOLARE
REVISIONE DEL 12/11/2007
OFBZAB7001

PCZS03E
ESITO REGOLARE
REVISIONE DEL 19/06/2008
OFBZAA6001

PCZS03E
ESITO REGOLARE
REVISIONE DEL 03/11/2008
OFBZAA6001

8 Seriennr. N. di serie
03E/01/002

KENNZEICHEN TARGA
PC ZS 03E

REVISIONI PERIODICHE

REGELMÄSSIGE ÜBERPRÜFUNGEN

REVISIONI PERIODICHE

REGELMÄSSIGE ÜBERPRÜFUNGEN



Prot. 64.02.04/ 35396 /BM/ves

Bolzano, -2. 11. 10

Redatto da:
Marco Baldasso
Tel. 0471/415788
motor.cpvvf@provincia.bz.it

Spett.le
Associazione Provinciale di soccorso
Croce Bianca
Via Lorenz Böhler, 3
39100 Bolzano

Richiesta documentazione per l'immatricolazione del veicolo VOLKSWAGEN 7DB (ex targa PC ZS 03E)

In riferimento alla richiesta Vi trasmettiamo, in allegato, libretto di circolazione radiato numero di serie 03E/01/002, copia del libretto di circolazione civile BM 419 PD, copia autentica della radiazione dal Pubblico registro automobilistico (P.R.A.) e dichiarazione con la quale viene confermata la restituzione a quest'ufficio del libretto di circolazione e delle targhe per il veicolo indicato in oggetto.

L'originale del libretto del Servizio antincendi non Vi puo' essere consegnato e si trova agli atti presso quest'ufficio.

Cordiali saluti

Il Direttore d'Ufficio

Dr.-Ing. Ernst Preyer

Allegati

libretto di circolazione radiato n. serie 03E/01/002
Copia libretto di circolazione civile BM 419 PD
Copia radiazione dal P.R.A.
dichiarazione

AUTONOME PROVINZ BOZEN - SÜDTIROL

Abteilung 26 - Brand- und Zivilschutz
Amt 26.2 - Feuerwehrdienst



PROVINCIA AUTONOMA DI BOLZANO - ALTO ADIGE

Ripartizione 26 - Protezione antincendi e civile
Ufficio 26.2 - Servizio antincendi

Prot. 64.02.04/635404 /BM/es

Bolzano, - 2. 11. 10

Ufficio della
Motorizzazione competente

Redatto da:
Marco Baldasso
Tel. 0471/415788
motor.cpvvf@provincia.bz.it

Autoveicolo per uso speciale VOLKSWAGEN 7DB targato PC ZS 03E- numero di telaio
WV2ZZZ70Z1H014091 già targa BM 419 PE

Gentili Signore e Signori,

in riferimento alla richiesta del 26 ottobre 2010 si conferma, che il veicolo in oggetto è stato radiato dal registro automobilistico del Servizio antincendi della Provincia Autonoma di Bolzano, in quanto n data 26.10.2010 sono state restituite le relative targhe ed il libretto di circolazione

Cordiali saluti

Il Direttore d'ufficio
Dr.-Ing. Ernst Preyer

**Ministrului Sănătății
Domnului Andrei Usatfi**

Asociația Obștească „Prezicere Divină” din satul Ciuciuleni, raionul Hîncești, intervine cu rugămintea, privind introducerea în țară a următoarelor mijloace de transport specializat:

1. Ambulanța marca Volkswagen 7DB WV 2ZZZ70ZIHO14091
2. VW Sfat microbus pentru persoane cu handicap nr. AO 28770BZ00, BM 544PE

ca ajutor umanitar pentru Centrul Social Național „Prezicere Divină” din satul Ciuciuleni, raionul Hîncești donat de Asociația Obștească „Aktiv Hilfe fur Kinder” din Italia.

Președintele
AO „Prezicere Divină”

M. Bezer



Handwritten initials and numbers: 10, 12, and a signature.

MINISTERUL SĂNĂTĂȚII
AL
REPUBLICII MOLDOVA

CENTRUL DE SĂNĂTATE
PUBLICĂ RAIONAL HÎNCEȘTI



МИНИСТЕРСТВО
ЗДРАВООХРАНЕНИЯ
РЕСПУБЛИКИ МОЛДОВА

ЦЕНТР ОБЩЕСТВЕННОГО
ЗДОРОВЬЯ ХЫНЧЕШТСКОГО
РАЙОНА

str. Toma Ciorbă nr. 2
MD- 3400, or. Hîncești,
Tel. +373 269 23770; +373 269 24167
Fax.+373 269 23770
Email: cmphincesti@mednet.md

ул. Тома Чорбэ 2
MD- 3400, г. Хынчешть,
Tel. +373 269 23770; +373 269 24167
Fax.+373 269 23770
Email: cmphincesti@mednet.md

30 august 2012 Nr. 02a - 521

La nr. _____ din _____

*Asociației Obștești „Prezicere Divină”
s. Ciuciuleni, raionul Hîncești*

AUTORIZAȚIE SANITARĂ

Centrul de Sănătate Publică raional Hîncești, a examinat demersul Asociației Obștești „Prezicere Divină”, privind importul unui vehicul Volkswagen WV2ZZZ70Z1H014091 - ambulanță, primit din Italia, conform certificatului de donație din 23.08.2012.

Serviciul de Supraveghere de Stat a Sănătății Publice al raionului Hîncești, permite importul vehiculului cu condiția efectuării pe parcurs a expertizei igienice și primirea avizului sanitaro-epidemiologic conform Legislației în vigoare.

/ **Medic șef, medic sanitar de stat
al raionului Hîncești**

Pavel EREMIA

MINISTERUL SĂNĂTĂȚII
AL
REPUBLICII MOLDOVA

CENTRUL DE SĂNĂTATE
PUBLICĂ RAIONAL HÎNCEȘTI



МИНИСТЕРСТВО
ЗДРАВООХРАНЕНИЯ
РЕСПУБЛИКИ МОЛДОВА

ЦЕНТР ОБЩЕСТВЕННОГО
ЗДОРОВЬЯ ХЫНЧЕШТСКОГО
РАЙОНА

str. Toma Ciorbă nr. 2
MD- 3400, or. Hîncești,
Tel. +373 269 23770; +373 269 24167
Fax.+373 269 23770
Email: cmphincesti@mednet.md

ул. Тома Чорбэ 2
MD- 3400, г. Хынчешть,
Tel. +373 269 23770; +373 269 24167
Fax.+373 269 23770
Email: cmphincesti@mednet.md

30 august 2012 Nr. 02a - 521

La nr. _____ din _____

*Asociației Obștești „Prezicere Divină”
s. Ciuciuleni, raionul Hîncești*

AUTORIZAȚIE SANITARĂ

Centrul de Sănătate Publică raional Hîncești, a examinat demersul Asociației Obștești „Prezicere Divină”, privind importul unui vehicul Volkswagen WV2ZZZ70Z1H014091 - ambulanță, primit din Italia, conform certificatului de donație din 23.08.2012.

Serviciul de Supraveghere de Stat a Sănătății Publice al raionului Hîncești, permite importul vehiculului cu condiția efectuării pe parcurs a expertizei igienice și primirea avizului sanitaro-epidemiologic conform Legislației în vigoare.

Medic șef, medic sanitar de stat
al raionului Hîncești

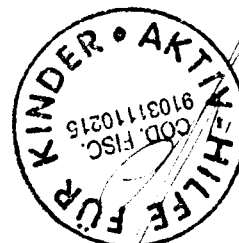
Pavel EREMIA

**Ministrului Muncii,
Protecției Sociale și Familiei
al Republicii Moldova
Dnei Valentina Buliga.**

Asociația Obștească „Aktiv Hilfe für Kinder” din Italia vă aduce cordiale mulțumiri pentru susținerea Dstre permanentă în realizarea proiectului de la Ciuciuleni, Hîncești.

În acelaș timp solicităm susținerea Dstre la introducerea în Republica Moldova a unui autovehicul cu destinație specială (ambulanță) Volkswagen 7 DB, WV 2ZZZ70Z1H014091 pentru serviciul de prim ajutor de la Centrul Social Național „Prezicere Divină” .

Președinte,
Peter Lanthater





DESTINATAR Asociatia Obsteasca „Prezicere Divina, inregistrata in Primaria Ciuciuleni, raionul Hincesti, Republica Moldova

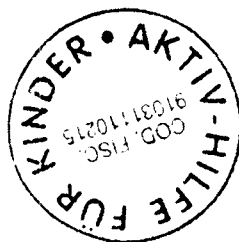
telefon . 0037369941699
Adresa s. Ciuciuleni, r. Hincesti, Republica Moldova

Lista incarcaturii

Nr.	Articolul	Unitati	Valoarea Euro
1	Volkswagen WV2ZZZ70Z1H014091	1	8.000,00

Responsabil:
Peter Lanthaler, Presedintele Asociatiei AKTIV HILFE fur KINDER

Expeditor:
Aktiv Hilfe für Kinder
Platzerbergweg 3/A
39015 St. Leonhard in Passeier





1-39015 St. Leonhard in Passeier (BZ)
Platzerbergweg 3/A

Aktiv-Hilfe für Kinder

Tel. 0473 656078 · Fax 0473 659326
E-mail: p.lanthaler@gmx.net

Certificat de Donatie


Prin prezentul se certifica ca bunurile livrate de Asociatia „Aktiv Hilfe für Kinder, Platzerbergweg 3/A, 39015 St. Leonhard in Passeier, Tirolul de Sud, Italia tel. 00393487442362, cod fiscal 91031110215 (lista se anexeaza) sunt destinate Asociatiei Obsteati „Prezicere Divina, inregistrata in Primaria Ciuciuleni, raionul Hincesti, Republica Moldova, care certifică faptul că vehiculul a VW Sfat microbuz pentru persoane cu handicap nr A028770BZ00, BM544PE un cadou pentru organizarea „Asociatiei Obsteati „Prezicere Divin

Pentru Asociatiei Obsteati „Prezicere Divina

Pentru veridicarea prezentului certificat se semneaza:
Peter Lanthaler, Presedintele Asociatiei Aktiv Hilfe für Kinder



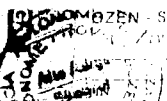
St. Leonhard, 23.08.2012

		REPUBBLICA ITALIANA REPUBLIK ITALIEN		1	
COMUNITA EUROPEA EUROPAISCHE GEMEINSCHAFT		Ministero dei Trasporti e della Navigazione Dipartimento dei Trasporti Terrestri		Ministerium für Verkehr und Schifffahrt DEPARTEMENT LANDTRANSPORTE	
CARTA DI CIRCOLAZIONE - PARTE I ZULASSUNGSBESCHEINIGUNG - TEIL I					
<small>Registrazione Certificato, Parte I; Registreringsattest, Del I; Permiso de Circulación, Parte I; Registroinnotifiats, Osa I; Certificat de Matriculatie, Parte I; Keuticelbewijs, Deel I; Certificado de Matrícula, Parte I; Registreringsbeviset, Del I; Zulassungsbeseinigung, Teil I; Актос Купольового, Мэрој I.</small>					
N° 0287708Z00		(A) 8M544PE			
(B) 10.10.2000					
(C.2.1) ASSOCIAZIONE PER HANDICAPPATI					
(C.2.3) 31 33 MANZONI MERANO (BZ)					

N° A0287708Z00		(A) 8M544PE		2	
(D.1) VW AG 2DX0 AE ANJ LH 35 M LT					
(D.2)					
(D.3)					
(E) WV1ZZZ2DZ1H005446					
(F.1)					
(F.2) 3500 (F.3) 5300 (G)					
(I) 10,10,2000					
(J) NI					
(J.1) TRAS SPECIFICO PERSONE PART. CONDIZIONI-USO PROPRIO					
(J.2) GG (FURGONE FINESTRATO CON UNA PORTA LATERALE)					
(K) OM5420BEST426B					
(L) 2 (N.1) (N.2)					
(N.3) (N.4) (N.5)					
(O.1) 2000 (O.2)					
(P.1) 2461 (P.2) 80,00 (P.3) GASOL					
(P.5) ANJ					
(Q) (S.1) 9 (S.2)					
(U.1) 89 (U.2) 2625					
(V.1) (V.2)					
(V.3) (V.5)					
(V.7)					
(V.9) 96/69 CE					

N° A0287708Z00		(A) 8M544PE		3	
PRESENTARE LA RICHIESTA DI ISCRIZIONE AL PRA ENTRO 60 GIORNI DAL 24.11.2000. CERTIFICATO DI APPROVAZIONE. DATA 19.09.00 (04UD024948) LUNGHEZZA 5,585 M LARGHEZZA 1,933 M TIPO CAMBIO: MECCANICO PNEUMATICI: 225/70 R15C (112/110R) VEICOLO PER TRASPORTO DISABILI. 3 CAR ROZZELLE, ZONA CENTRALE, E 4 SEDILI AT TREZZATI PER DISABILI DEAMBULANTI. SOLLEVATORE ELETTROIDRAULICO BRAUN L918F18 MATR. 04-0631 PER CARICAMENTO CARROZZELLE, PORTATA KG.360. POSTI NOR MALI A SEDERE 2 (ANT.)+3 CARROZZELLE +4 SEILI ATTREZZATI=9 POSTI TOT. OPP. IN ALTERNATIVA ALLE CARROZZELLE, AM MESSO UTILIZZO DI ULTERIORI 3 SEDILI ATTREZZATI. APPLICATO IMP. ARIA COND.-- M.P. N. 04UD024948 DEL 19.09.2000 RISPETTA LE DIRETTIVE 96/20 CE - 96/69 CE MASSA A VUOTO = KG 1897. NR. POSTI ANT/TOT IN ALTERNATIVA: 3/3					

N° A0287708Z00		(A) 8M544PE		4	
----------------	--	-------------	--	----------	--



BOZZEN - SÜDTIROL - BOZANO - ALTO ADIGE
Zivilschutz - Protezione Civile



PC ZS 088

GENIEMER 088/01/002

DEN ARBEITEN VON GEMEINSAM MIT BEZUG NEBEN
DAS DIE 2000 N. 7 IN DER GEMEINSAM
DEN MIT DEN 6. UND 7. GEGENSTÄNDEN VON
DIE VORGESCHRIEBENEN UNTER
WIRD DAS KRAFTFAHRZEUG AUSLÄNDISCHER HERSTELLUNG
MIT EINMALIGEM KENNZEICHEN BEI DER LAUF BESCHREIBUNG
AUF DEN SEITEN 1 ZERNENNEN ZU VERANLASSEN UND DER
FAHRZEUGSCHEIN ERLASSEN LAUFENDE AUF

ARTICOLO 150 C.D.S. APPROVATO CON IL D.P.R. N. 281
IL D.P.P. N. 252/2000 N. 74 SUCCESSIVE MODIFICHE
LE NORME DEL T.U. APPROVATO CON D.P.R. N. 158/1997
LA PRESCRITTA DOCUMENTAZIONE
SI RINNOVA L'IMMATRICOLAZIONE DEL VEICOLO
DI FABBRICAZIONE ESTERA GIÀ TARGATA SU PER
DESCRITTO ALLE PAGINE 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77, 78, 79, 80, 81, 82, 83, 84, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 91, 92, 93, 94, 95, 96, 97, 98, 99, 100

ASSOCIAZIONE PROVINCIALE DI SICURTÀ INCENDIO BOZENO
via Lorenz Bolder 5
BOZENO

ANNULLATO

LANDENRECHTUNGSVEREIN WEISSES KREUZ
Lorenz Bolder-Straße 5
BOZEN

FAHRZEUGSKLASSE: AUTOVEICOLO PER USO SPECIALE -M1
VOLKSWAGEN 7DE
FABRICA / TIPO: HUBBARD 300 / BZ/01

ZULASSUNG/JAHR	ANNO IMMATRICOLAZIONE	DATA	DATA
2001		BZ, 14-11-2003	

3 Seriernr. N. di serie
088/01/002
KENNZEICHEN TARGA
PC ZS 088

CERTIFICATO DI APPROVAZIONE N. M.O. 13BZ217541 DEL 09.04.2001
VEICOLO IMPORTATO DALLA GERMANIA CON TARGA BN-DU541.

NEL COMPARTIMENTO SANITARIO SEPARATO DALLA CABINA DI GUIDA IN UN DIVISORIO INAMOVIBILE SONO SISTEMATI: UNA BARELLA, UN SEDILE CONTROMARCIA RIBALTABILE E UN POSTO PER CARROZZINA.

RISPONDE ALLE DIRETTIVE 92/97 CE E 96/69 CE;

IN ALTERNATIVA PNEUMATICI: 205/65 R15C (100T).

AGGIORNAMENTO PER CORREZIONE DEL POSTO CONTROMARCIA (LITTERA M) TC DI BOLZANO PROT. N. 38.4./75.08.28/6436 DEL 27.10.2003

AL POSTO DEL "SEDILE RIBALTABILE CONTROMARCIA" LEGGASI "PANCHETTA CONTROMARCIA FISSA".

PC ZS 088

MOTORE	MOTORE	ABMESSUNGEN	DIMENSIONI	MASSE(kg)	NORMAL/NORMALI	AUSSERORD./ECCBZ	MASS(kg)
1	1	1,800	5,107	Leergewicht	2590		totale
2	2	1,810	1,810	Nutzlast	300		postale
3	3	0,900	0,900	Gesamtgew	2890		compulsiva
4	4	2	2	Anhangenlast			rimontabile
5	5	3,220	3,220	max Lastzug			max autobeh.
6	6	II	II	Sattel			su ralla
7	7	III	III	max auf Kupplung oder Sattel			max su girante o ralla
8	8	IV	IV				
ÜBERSETZUNG	TRASMISSIONE	ANZAHL SITZPLATZE	NUMERO POSTI	BREMSEN	FREN		
1	1	2	2	Dienstbremse	IDRAULICO SERVOPRENO DEPRESS.	Servizio	
2	2	5	5	Notbremse	IDRAULICO SERVOPRENO DEPRESS.	Soccorso	
3	3			Zulassung		approvaz	
4	4			Berechnete Geschw	155,00 Km/h	Vel. calcolata	
5	5			Sattelvormass		Avanz. ralla	

ANNULLATO

4 Seriernr. N. di serie
088/01/002
KENNZEICHEN TARGA
PC ZS 088

081111



Autonome Provinz Bozen Feuerwehrrdienst (26.2.)		Provincia Autonoma di Bozano Servizio Antincendi (26.2.)
BEGLAUBIGUNG VON KÖPIEN (Art. 18 D.P.R. 28.12.2000, Nr.445)		AUTENTICAZIONE DI COPIA (Art. 18 D.P.R. 28.12.2000, n. 445)
Vorliegende Ablichtung, bestehend aus Nr. 21 Blatt/Blättern, ist der von diesem Amt ausgestellten Urschrift gleichlautend.		La presente copia, composta di n. 21 fogli/fo, è conforme all'originale emesso da questo ufficio.
Bozen, am 17. 06. 10		Bolzano, il 17. 06. 10
Der beauftragte Beamte		l'impiegato incaricato

TOMO
OMOBIL

TRACCA
SCEVOLI

DA
AN
ESSE USI
AUTORI

10/1/2010

DA
AN

GF
HY

ANNO
Cert
Print

TRACCA
SCEVOLI

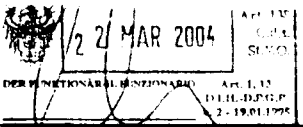
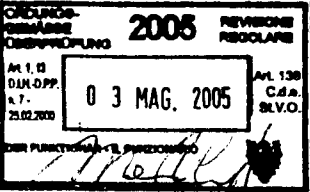
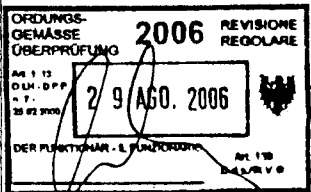
NON

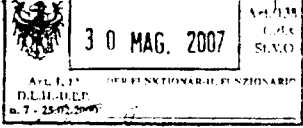
ID
ID

Identificativo
del Documento

ANNULLATO

ANNULLATO

7	Serienr.	N. di serie	KENNZEICHEN	TARGA
		088/01/002	PC ZS 088	
REVISIONI PERIFICICIE	15/10/2008 P. I. MARCO BALDASSO		 <small>Art. 138 C.A. S.V.O.</small> <small>DER FUNKTIONÄR - IL FUNZIONARIO</small> <small>Art. 138 D.L. D.F.P. n. 7 - 25/02/2009</small>	
	 <small>Art. 138 C.A. S.V.O.</small> <small>DER FUNKTIONÄR - IL FUNZIONARIO</small>		 <small>Art. 138 C.A. S.V.O.</small> <small>DER FUNKTIONÄR - IL FUNZIONARIO</small>	
	PCZS088 ESITO REGOLARE REVISIONE DEL 10/07/2008 OFBZAA6001		PCZS088 ESITO REGOLARE REVISIONE DEL 15/04/2009 OFBZAA6001	

8	Serienr.	N. di serie	KENNZEICHEN	TARGA
		088/01/002	PC ZS 088	
REVISIONI PERIFICICIE			 <small>Art. 138 C.A. S.V.O.</small> <small>DER FUNKTIONÄR - IL FUNZIONARIO</small> <small>Art. 138 D.L. D.F.P. n. 7 - 25/02/2009</small>	



REPUBLIK ITALIEN
AUTONOME PROVINZ
BOZEN - SÜDTIROL
Zivilschutz

REPUBBLICA ITALIANA
PROVINCIA AUTONOMA DI
BOLZANO - ALTO ADIGE
Protezione Civile



KENNZEICHEN TARGA
PC ZS 088
SERIENN. 088/01/002 N. di serie

NACH EINSICHTNAHME IN:
- DEN ART. 138 S.I.V.O. GENEHMIGT MIT GESETZESV.D. 30-4-1992 Nr. 285
- DAS D.L.H. 25-2-2000 Nr. 7 IN GELTENDER FASSUNG
- DEN MIT D.P.R. 15-6-1959 Nr. 393 GENEHMIGTEN V.T.
- DIE VORGESCHRIEBENEN UNTERLAGEN
WIRD DAS KRAFTFAHRZEUG AUSLÄNDISCHER HERSTELLUNG
MIT UHEMALIGEM KENNZEICHEN BS 543 PR. LAUT BESCHREIBUNG
AUF DEN SEITEN 1 - 2 ERNEUT ZUGELASSEN UND DER
FAHRZEUGSCHEIN ERLASSEN LAUTEND AUF:

VISTO:
- L'ARTICOLO 138 C.D.S. APPROVATO CON DEC. LEGISL. 30-4-1992 N. 285
- IL D.P.P. 25-2-2000 N. 7 E SUCCESSIVE MODIFICHE
- LE NORME DEL T.U. APPROVATO CON D.P.R. 15-6-1959 N. 393.
- LA PRESCRITTA DOCUMENTAZIONE
SI RINNOVA L'IMMATRICOLAZIONE DEL VEICOLO
DI FABBRICAZIONE ESTERA GIÀ TARGA BS 543 PR
DESCRITTO ALLE PAGINE 1 - 2. E SI RILASCI LA PRESENTE CARTA
DI CIRCOLAZIONE A:

LANDESRETTUNGSVEREIN WEISSES KREUZ
Lorenz-Böhler-Straße 3
BOZEN

ASSOCIAZIONE PROVINCIALE DI SOCCORSO CROCE BIANCA
via Lorenz Böhler 3
BOLZANO

FAHRZEUGSKLASSE AUTOVEICULO PER USO SPECIALE -M1-
HERSTELLER / TYP VOLKSWAGEN 7DB
BETRIEBSERLAUBNIS KU00463UP/BZ/01
FAHRGESTELL WV2ZZZ1QZ1H081167
ZULASSUNGSAHR ANNO IMMATRICOLAZIONE 2001
ANNO IMMATRICOLAZIONE DATA BZ, 14-11-2003
DEPT. DIREKTOR DER PROVINZ BOLZANO
DIRETTORE DELLA PROVINCIA DI BOLZANO
Stempel: ALTO ADIGE SÜDTIROL

2 Seriennr. 088/01/002 N. di serie
KENNZEICHEN TARGA
PC ZS 088
Carrozeria: JT-AUTOAMBULANZA DI TRASPORTO

MOTOR	MOTORE	ABMESSUNGEN	DIMENSIONI	MASSEN(kg): NORMAL/NORMALI	AUSSERORD./ECCEZ.	MASSEN
Typ	ACV	typo	Länge	5,107	lunghezza	Leergewicht 2590
Takte	4	templ.	Breite	1,840	larghezza	Nutzlast 300
Treibst.	GASOLIO	comb.	Hint. Überhang	0,900	shalzp post.	Gesamtgew. 2890
Zylinder	5	zylinderi	Achsen	2	assi	Anhängelast
Hubraum	2461	cilindrata	Radstand	3,220	dist. interassi	max. Lastzug
max. Leist KW	75,000	pot. max. Kw		II		auf Sattel
Leistungsart	CEE	tipo potenza		III		max. auf Kupplung oder Sattel
Drehzahl	3500	gir/min		IV		
Steuer-PS	23	pot. fiscale				

ÜBERSETZUNG	TRASMISSIONE	ANZAHL SITZPLATZE	NUMERO POSTI	BREMSEN	FREI	
Getriebeart	MECCANICO	tipo cambio	Vorne	2	anteriore	Dienstbremse IDRAULICO SERVOPRENO DEPRESS. servizic
Anzahl Gänge	5	n. marce	Insgesamt	5	totali	Notbremse IDRAULICO SERVOPRENO DEPRESS. soccorso
Gesamtverh.		rapp. totale				Zulassung approvaz

Reifen	195/70 R15C (104/102R)	pneumatici	Berechnete Geschw.	155.00 Km/h	Vel. calcolata
Stoßdämpfer		silenziatore	Servolenkung	IDRAULICO	Servosterzo
db Kontrolle	77 db	db controllo	Sattelvormass		Avanz. rall.

3 Seriennr. 088/01/002 N. di serie
KENNZEICHEN TARGA
PC ZS 088

CERTIFICATO DI APPROVAZIONE N. M.O. 12BZ217541 DEL 09.04.2001
VEICOLO IMPORTATO DALLA GERMANIA CON TARGA BN-DU541.
NEL COMPARTIMENTO SANITARIO SEPARATO DALLA CABINA DI GUIDA DA UN DIVISORIO INAMOVIBILE SONO SISTEMATI: UNA BARELLA, UN SEDILE CONTROMARCIA RIBALTABILE E UN POSTO PER CARROZZINA.

RISPONDE ALLE DIRETTIVE 92/97 CE E 96/69 CE;
IN ALTERNATIVA PNEUMATICI: 205/65 R15C (100T).

AGGIORNAMENTO PER CORREZIONE DEL POSTO CONTROMARCIA (LETTERA MOTO DI BOLZANO PROT. N. 38.4./75.08.28/6436 DEL 27.10.2003)
AL POSTO DEL "SEDILE RIBALTABILE CONTROMARCIA" LEGGASI "PANCHETTA CONTROMARCIA FISSA".
Stempel: ALTO ADIGE SÜDTIROL

4 Seriennr. 088/01/002 N. di serie
KENNZEICHEN TARGA
PC ZS 088

Empty space for additional information or stamps.

Seriennr.	N. di serie	KENNZEICHEN	TARGA
088/01/002		PC ZS 088	

Seriennr.	N. di serie	KENNZEICHEN	TARGA
088/01/002		PC ZS 088	

Seriennr.	N. di serie	KENNZEICHEN	TARGA
088/01/002		PC ZS 088	

16/10/2002
P. I. MARCO BALDASSO

27/10/2003
P. I. MARCO BALDASSO

ORDNUNGSGEMÄSSE ÜBERPRÜFUNG **2004** REVISIONE REGOLARE
22 MAR 2004
AN. 13 C.A.A. S.V.O.
DER PUNKT...

ORDNUNGSGEMÄSSE ÜBERPRÜFUNG **2005** REVISIONE REGOLARE
03 MAG. 2005
AN. 13 C.A.A. S.V.O.

ORDNUNGSGEMÄSSE ÜBERPRÜFUNG **2006** REVISIONE REGOLARE
29 AGO. 2006
AN. 13 C.A.A. S.V.O.

ORDNUNGSGEMÄSSE ÜBERPRÜFUNG **2007** REVISIONE REGOLARE
30 MAG. 2007
AN. 13 C.A.A. S.V.O.

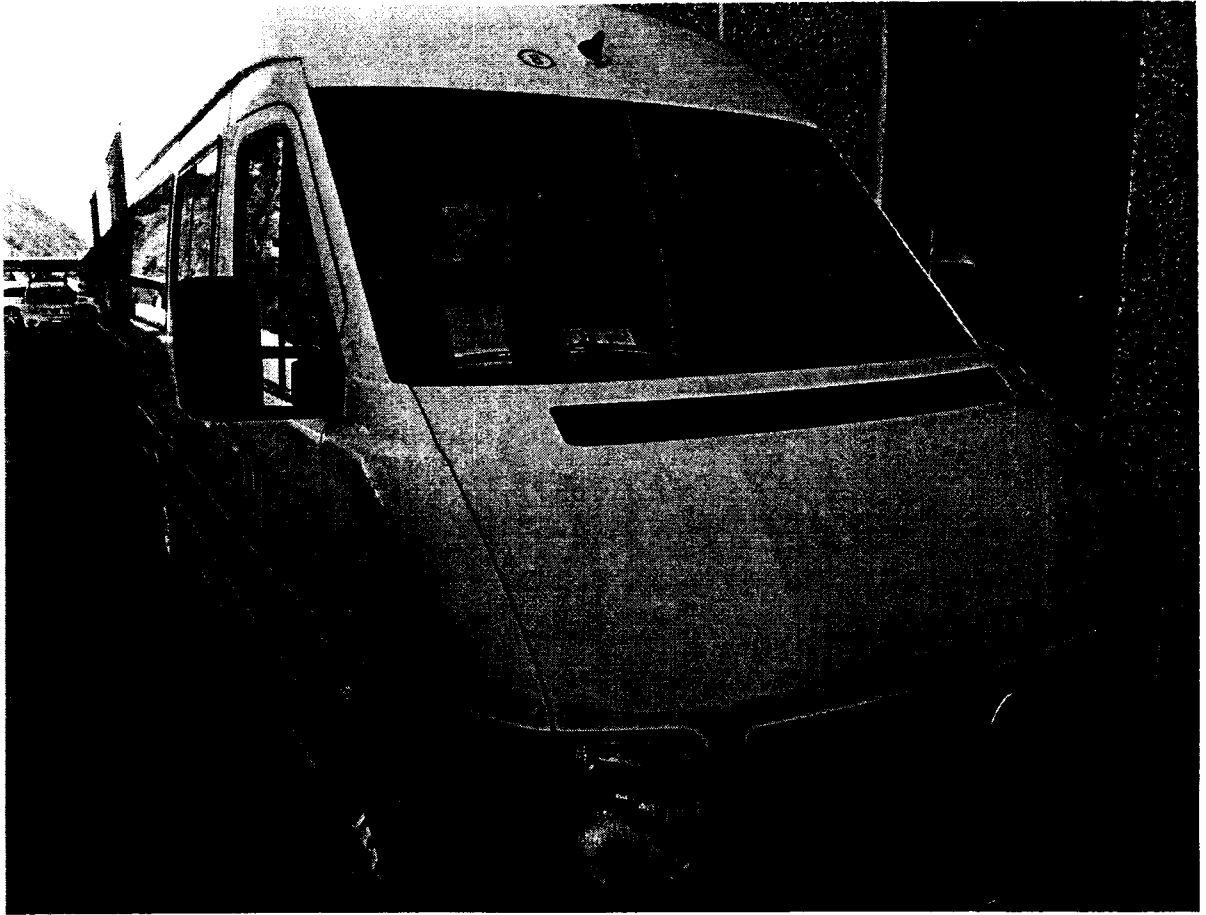
PCZS088
ESITO REGOLARE
REVISIONE DEL 10/07/2008
GFBZAA6001

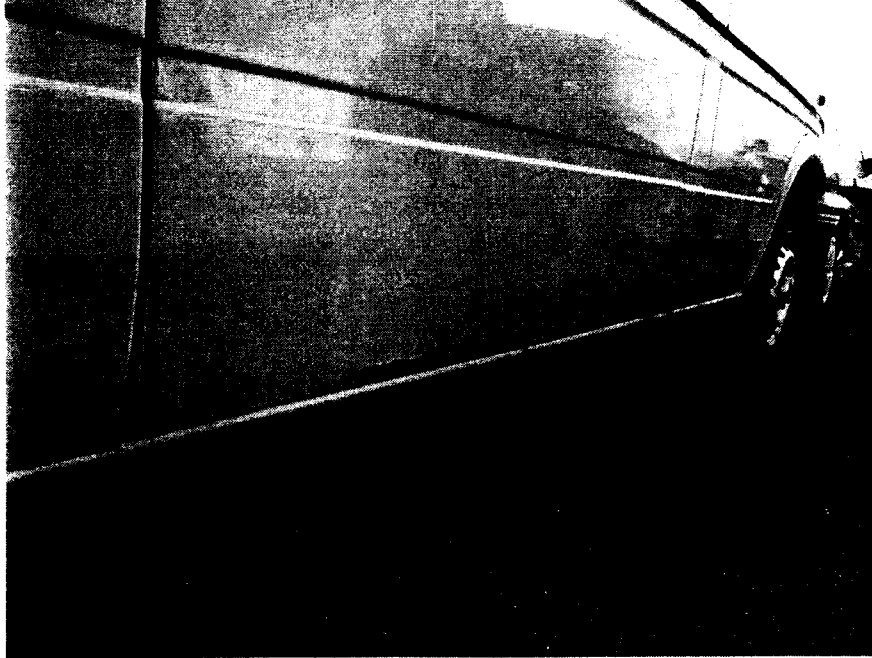
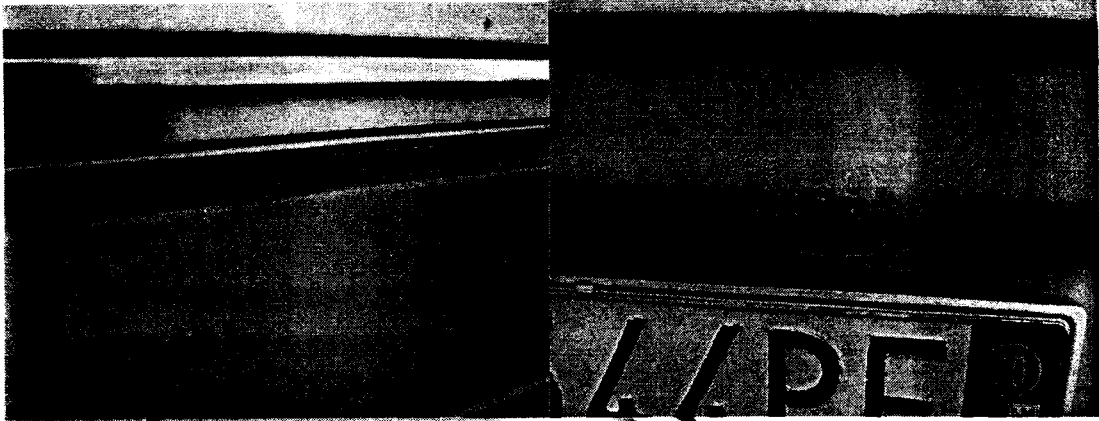
PCZS088
ESITO REGOLARE
REVISIONE DEL 08/02/2005
GFBZAA6001

Seriennr.	N. di serie	KENNZEICHEN	TARGA
088/01/002		PC ZS 088	

REVISIONI PERIODICHE
REGELMÄSSIGE ÜBERPRÜFUNGEN

REVISIONI PERIODICHE
REGELMÄSSIGE ÜBERPRÜFUNGEN

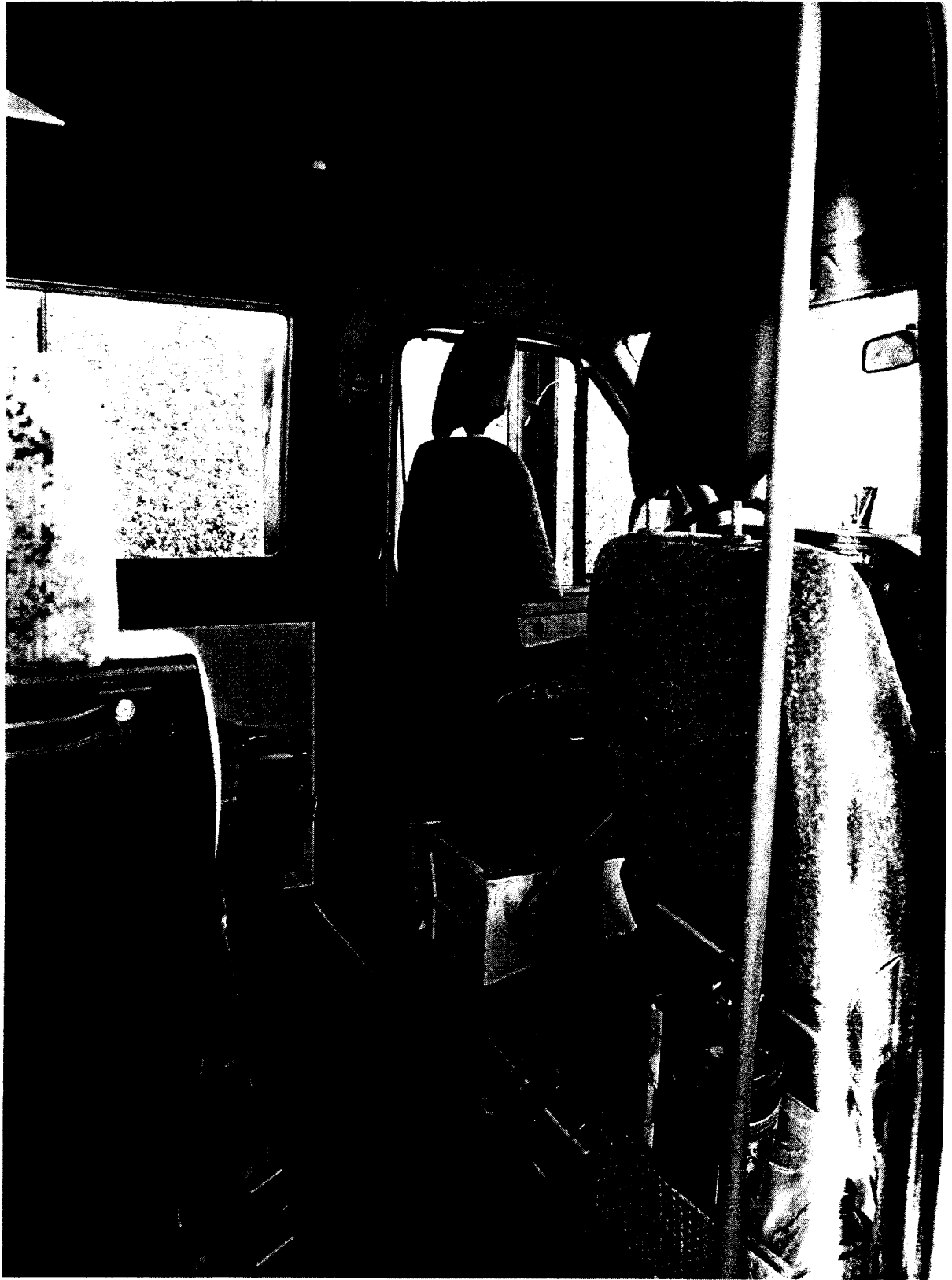




Macchina per Ciuciuleni







**Ministrului Sănătății
Domnului Andrei Usatîi**

Asociația Obștească „Prezicere Divină” din satul Ciuciuleni, raionul Hîncești, intervine cu rugămintea, privind introducerea în țară a următoarelor mijloace de transport specializat:

1. Ambulanța marca Volkswagen 7DB WV 2ZZZ70ZIHO14091
2. VW Sfat microbus pentru persoane cu handicap nr. AO 28770BZ00, BM 544PE

ca ajutor umanitar pentru Centrul Social Național „Prezicere Divină” din satul Ciuciuleni, raionul Hîncești donat de Asociația Obștească „Aktiv Hilfe fur Kinder” din Italia.

Președintele
AO „Prezicere Divină”

M. Bezer



MINISTERUL SĂNĂTĂȚII
AL
REPUBLICII MOLDOVA

CENTRUL DE SĂNĂTATE
PUBLICĂ RAIONAL HÎNCEȘTI



МИНИСТЕРСТВО
ЗДРАВООХРАНЕНИЯ
РЕСПУБЛИКИ МОЛДОВА

ЦЕНТР ОБЩЕСТВЕННОГО
ЗДОРОВЬЯ ХЫНЧЕШТСКОГО
РАЙОНА

str. Toma Ciorbă nr. 2
MD- 3400, or. Hîncești,
Tel. +373 269 23770; +373 269 24167
Fax.+373 269 23770
Email: cmphincesti@mednet.md

ул. Тома Чорбэ 2
MD- 3400, г. Хынчешть,
Tel. +373 269 23770; +373 269 24167
Fax.+373 269 23770
Email: cmphincesti@mednet.md

30 august 2012 Nr. 02a - 520

La nr. _____ din _____

*Asociației Obștești „Prezicere Divină”
s. Ciuciuleni, raionul Hîncești*

AUTORIZAȚIE SANITARĂ

Centrul de Sănătate Publică raional Hîncești, a examinat demersul Asociației Obștești „Prezicere Divină”, privind importul unui vehicul VW Sfat microbuz pentru persoane cu handicap nr. A028770BYOO, BM544PE, primit din Italia, conform certificatului de donație din 23.08.2012.

Serviciul de Supraveghere de Stat a Sănătății Publice al raionului Hîncești, permite importul vehiculului cu condiția efectuării pe parcurs a expertizei igienice și primirea avizului sanitaro-epidemiologic conform Legislației în vigoare.

**Medic șef, medic sanitar de stat
al raionului Hîncești**

Pavel EREMIA



1-39015 St. Leonhard in Passeier (BZ)
Platzerbergweg 3/A

Aktiv-Hilfe für Kinder

Tel. 0473 656078 · Fax 0473 659326
E-mail: p.lanthaler@gmx.net

Certificat de Donatie

Prin prezentul se certifica ca bunurile livrate de Asociatia „Aktiv Hilfe für Kinder, Platzerbergweg 3/A, 39015 St. Leonhard in Passeier, Tirolul de Sud, Italia tel. 00393487442362, cod fiscal 91031110215 (lista se anexeaza) sunt destinate Asociatiei Obsteati „Prezicere Divina, inregistrata in Primaria Ciuciuleni, raionul Hincesti, Republica Moldova, care certifică faptul că vehiculul a VW Sfat microbuz pentru persoane cu handicap nr A028770BZ00, BM544PE un cadou pentru organizarea „Asociatiei Obsteati „Prezicere Divin

Pentru Asociatiei Obsteati „Prezicere Divina

Pentru veridicarea prezentului certificat se semneaza:
Peter Lanthaler, Președintele Asociatiei Aktiv Hilfe für Kinder



St. Leonhard, 23.08.2012



1-39015 St. Leonhard in Passeier (BZ)
Platzerbergweg 3/A

Aktiv-Hilfe für Kinder

Tel. 0473 656078 · Fax 0473 659326
E-mail: p.lanthaler@gmx.net

**DESTINATAR Asociatia Obsteatieasca „Prezicere Divina, inregistrata in
Primaria Ciuciuleni, raionul Hincesti, Republica Moldova**

telefon . 0037369941699

Adresa s. Ciuciuleni, r. Hincesti, Republica Moldova

Lista incarcaturii

Nr.	Articolul	Unitai	Valoarea Euro
1	vehiculul a VW Sfat microbuz A028770BZ00	1	7.000,00

Responsabil:

Peter Lanthaler, Presedintele Asociatiei AKTIV HILFE fur KINDER

Expeditor:

Aktiv Hilfe für Kinder
Platzerbergweg 3/A
39015 St. Leonhard in Passeier

